これだけ覚えたら当分困らない、便利なセツワナ語録集

<u> </u>	見んにつヨ	万凶つ	よし、「史不」は	モノフフ	
Dumela rra.	こんにちわ。	Botswana	ツワナの国/土地	tsala ya me	my friend
ドゥメラ ∍ラ	(男性に対して。朝・昼・夜兼用)	ボツワナ		ツァラヤメ	私の友達
Dumela mma.	こんにちわ。	Setswana	ツワナ語	monna	Man, husband
ドゥメランマ	(女性に対して。朝・昼・夜兼用)	セツワナ		モンナ	(成人) 男性
Dumelan borra.	こんにちわ。	Motswana	ツワナ人	mosadi	Woman, Wife
ドゥメラン ボ∍ラ	(複数の男性に対して。朝・昼・夜兼用)	モッワナ		モサディ	(成人) 女性
Dumelan bomma.	こんにちわ。	Gompieno	Today	Go letsatsi gompi	eno. It's sunny today.
ドゥメラン ボンマ	(複数の女性に対して。朝・昼・夜兼用)	ホンピエーノ	今日	ホレツァーツィ ホンピエ	一人 今日は暑いですね。(日差しが強い)
Dumela bagaetho ドゥメラン バハイーツォ	こんにちわ。(男女複数に対して。朝・昼・夜兼用)	Jaanong ジャーノン	Now 今		ompieno. It's very cold today. ンピエーノ 今日はとても寒いですね。
Le kae? / O teng?	お元気ですか?	Kgantele	Later	O eme mo stoppo	n! Stop here! (このバス亭で)止まって! コンビ・バスで使える表現。
レカイ オテン	調子はどうですか?	カンテーレ	あとで	オエメモストポン	
Ke teng ケテン	元気です。	Tsena ツェーナ	Come in 入ってください。	Ke tshwerwe ke tl	ala. I'm hungry. お腹がすいた。
O tsogile jang?	お元気ですか?	Tswee-Tswee	Please	Ga go na Mathata	No problem.
オツォヒリジャン	調子はどうですか?	ツェーツェー	どうぞ/お願い	ハホナマタータ	問題無い。
Wena	そちらは?	Intshwarele	Excuse me	Ga ke itse	l don't know.
ウェナ		インツワレレ	すいません	ハケイーツェ	知りません。
Wa reng?	How are you?/What are you saying?	Bua Gape	Speek again.	Ga ke thaloganye	l don't understand.
ワレン	調子はどうだい?/何て言ったの?	ブアハーペ	もう一回言ってください。	ハケタロハーニェ	意味が分かりません。
Ga kere sepe.	Nothing.	Bua ka bonya	Speak slowly.	Ga ke na madi	l don't have money.
ハケレセーペ	なんでもない/何も言ってないよ。	ブアカボニャ	もっとゆっくり言ってください。	ハケナマーディ	お金は持っていません。
Tlaa kwano	Come here!	Reetsa!	Listen!	Ga a yo.	He/She is not there/in available.
タクアーン/タクアーノ	こっちに来て!/来い!	レーツァ	聞いて!	/\—∃	彼/彼女はいません/来てません。
Ema pele エマピーレ	ちょっと待って。	Go le gonnye ホレホンニェ	a little bit ほんの少し	Le nna レンナ	also ~もまた (例) le nna ke nale madi. 私もお金持ってますよ。
Robala sentle ロバラセントレ	おやすみなさい。	Ke itumelela go go ケイトゥメレラ ホホイー	O itse 直訳は l'm happy to know you. I'm glad to see youに相当する言葉。 知り合えて光栄です。itse→bona(see)でもOK	Ke kopa thuso. ケコパトゥーソ	I need your help. 手伝ってくれませんか?/助けが必要です。
Tsamaya sentle	Go well.	Leina la me ke 〜	My first name is~	Ke batla go ya ko	
ツァマヤ セントレ	さようなら/行く人に対しての言葉	リイーナラメケ	私の名前は~です。	ケバタホヤコオカバン	
Sala sentle	Stay well.	Leina la gago ke n	nang? What is your name?	Ke rebetse go reka Airtime. Ifogot to buy Airtime. ケレベツェ ホレカ エアタイム エアタイムを買うのを忘れました。	
サラセントレ	さようなら/その場に残る人に対しての言葉	リイーナラ ハホ ケマン	あなたの名前はなんですか?		
Akere アゲレ	〜だろ? 現地人が多用するうっとおしい言葉。 英語にも混ぜて使われる。	Sefane sa me ke へ セファネ サメケ	・ My surname is~ 私の名字は~です。	Ke tlaa go bona kamoso phakela. ケタホボナカモソパッケーラ Seeyou tomorrow morning. 明日の朝会いましょう。	
Gosiame	Okay/Good bye.	O mang?	Who are you?	Ke a lwala.	l'm sick.
ホスィアミ	OK/さよなら。(会話の最後によく使われる)	オマン	だれ?	ケアルワラ	私は病気です。/体調が良くありません。
Sharp	OK、了解	Ke bokae?	How much?	Ngagwa o mosha	Happy New Year!
シャープ	(色々な状況で使える恐ろしく便利な言葉)	ケボカイ	いくら?	ンハファオ モシャ	あけましておめでとう!
Ke lapile.	l'm tired	A re tsamae ~	Let's go ~	A o nale diposo?	Do you have any questions?
ケラピーレ	私はつかれた。	アレツァマエ	~へ行ごう	アオナレディポソ?	何か質問はありますか?
Go monate. ホモナーテ	美味しい。	O batha eng? オバタエン	What do you want? 何が欲しいの?	Ke moithaopi go t ケモイタオピ ホッァジャ	
Mang?	Who	Ke nako mang?	What is the time?	Ke bereka ko Natio	onal Museum. I'm working at National Museum. 私はミュージアム 働いています。
マン	誰?	ケナコマン	何時ですか?	ケベレカコナショナルミ	
Kae?	Where?	O tswa kae?	Where are you from?	Ga ke mo china!	l'm not Chinese!
カイ	どて?	オツァカイ	どこから来ましたか?	ハケモチャイナ!	中国人じゃねーよ!
Leng?	When?	Ke tswa kwa Japai	角 , ľm from Japan.	Ke monna wa mo	Djapane. I'm Japanese man.
レン	いつ?	ケツァクァジャパン	日本から来ました。	ケモンナワモジャパニ	私は日本人(の男)です。
Eng?	What	O ya kae?	Where are you going?	Ke a go rata.	l love/like you.
エン	何?	オヤカイ	どこに行くんですか?	ケアホラタ	あなたが好きです。
Jang?	How?	O nna kae?	Where do you live?	Fotsek ntlogela!	Leave me alone!/Fuck off!
ジャン	どう?	オンナカイ	どこに住んでいるんですか?	フォツェッケ(ク) ンツォイ	ヽラ 消え失せろ!/一人にしてくれ!
Kagoreng?	Why	O kae ~?	Where is ~?	Ke tlaa go betsa!	l'll beat you!
カホレン	なぜ?	オカイ~	~はどこですか?	ケタホベーツァ	ぶつよ!
Ke a leboga ケアレボハ	Thank you. ありがとう。	O tsile leng mo Botswana? When did you come in Botswana? オツィレレンモボツワナ いつボツワナに来たんですか?		Ga ke itse go bua setswana sentle, wa itse akere? ハケイーツェホブアセツワナセント、ワイーツェアゲレ? 機セツワナなんで味れるーも、分かってんだろ?	
Tanki rra / mma タンキ ∍ラ/マ	Thank you. ありがとう(ケアレボハよりくだけた表現)	Ke tsile ka di 1 tsa ケツィレカディ 1 ツァ Ja	January 2014. Icame on the Ist January 2014. anuary 2014 2014年1月1日に来ました。	Go sharp akere!? ホシャープアゲレ!?	

O dira eng? オディラエン

What are you doing?

何してるの?

Ke kopa ~ ケコパ

I need/want \sim

~が欲しい、ください